



# Strategia di cooperazione Svizzera in Bosnia Erzegovina 2017 – 2020

IN BREVE

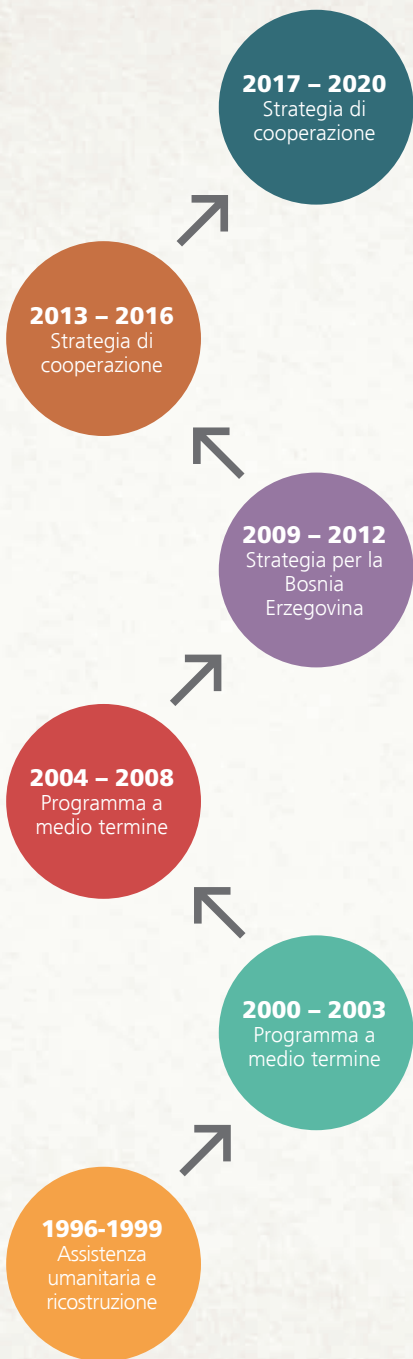


Schweizerische Eidgenossenschaft  
Confédération suisse  
Confederazione Svizzera  
Confederaziun svizra

Direzione dello sviluppo e della cooperazione DSC

Segreteria di Stato dell'economia SECO

## Da quando?



## Perché?

- 1 SOLIDARIETÀ:** La Svizzera si adopera affinché ciascuno possa vivere al riparo dalla povertà, in dignità e in sicurezza.
- 2 INTERESSI NAZIONALI:** La prosperità e la sicurezza della Svizzera dipendono considerevolmente dal contesto internazionale.
- 3 ATTORE RESPONSABILE:** La Svizzera si adopera per la risoluzione delle sfide globali.
- 4 LA SVIZZERA E LA BOSNIA ERZEGOVINA SONO VICINI DI CASA:** 60 000 persone di origine bosniaco-erzegovese vivono in Svizzera.

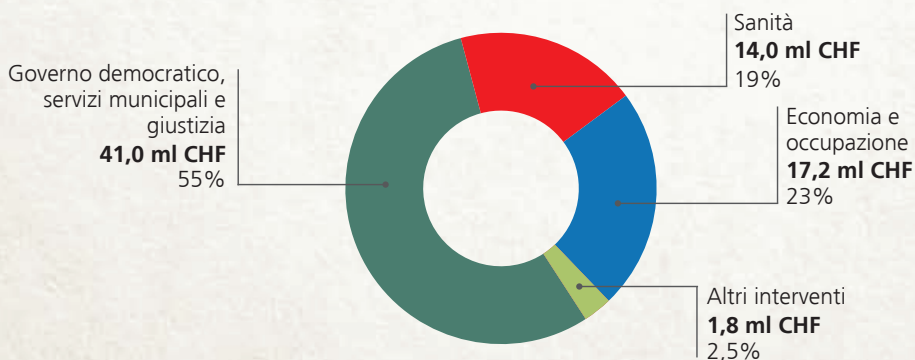
## A quale scopo?

Maggiori e migliori opportunità e prospettive sociali, economiche e politiche per tutte le persone in Bosnia Erzegovina.

# Dove?



# Quanto?



Dati finanziari

1996 – 2016: **1 miliardo KM (circa 600 milioni CHF)**

2017 – 2020: **135 milioni KM (circa 74 milioni CHF)**



## GOVERNO DEMOCRATICO

### Obiettivi:

- I comuni forniscono servizi di elevata qualità ai propri cittadini.
- I cittadini partecipano in modo attivo nei processi decisionali nelle proprie comunità.

### Risultati attesi nel 2020:

- Almeno 50 comuni hanno aumentato gli investimenti in conformità ai propri piani strategici di sviluppo.
- Almeno 150 000 cittadini (circa 40% donne) partecipano in modo attivo nei processi decisionali.



## SERVIZI MUNICIPALI

### Obiettivi:

- Le città investono nei progetti di infrastruttura urbana e nelle imprese di pubblica utilità efficaci.

### Risultati attesi nel 2020:

- 700 000 persone utilizzano servizi infrastrutturali di maggiore qualità, come per esempio nel campo di approvvigionamento idrico e depurazione delle acque di scarico.



## GIUSTIZIA

### Obiettivi:

- Tutti i cittadini – in particolare i gruppi vulnerabili – hanno accesso a un sistema giudiziario di alta qualità. .

### Risultati attesi nel 2020:

- Nessun caso giudiziario penale non risolto da più di 2 anni!
- Nessuna impunità!





### Obiettivi:

- Tutti i cittadini possono usufruire di servizi sanitari di alta qualità facilmente accessibili.
- I ministeri della sanità attuano con successo le riforme dell'assistenza sanitaria primaria.
- Uno stile di vita più sano per tutti!

### Risultati attesi nel 2020:

- I centri per la salute mentale di alta qualità servono il 100% della popolazione della Bosnia Erzegovina
- Il personale medico è meglio formato, più stimato e apprezzato nonché abilitato per aiutare la categoria più vulnerabile della popolazione nelle zone rurali.
- Tutti i luoghi pubblici chiusi sono ambienti senza fumo.

# PRINCIPI DI COOPERAZIONE

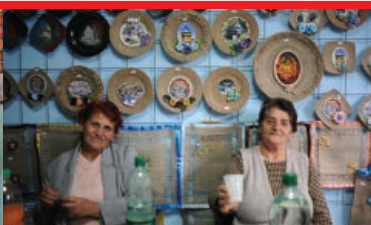
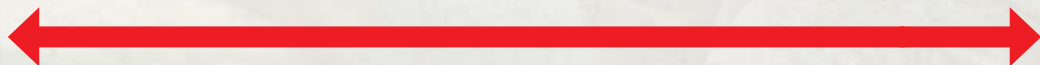
Partenariato a lungo termine

Innovazione, frutto dell'applicazione di conoscenze ed esperienze svizzere e locali

Approccio orientato alle esigenze e flessibilità

Orientamento ai risultati

Garanzia di qualità





## SVILUPPO ECONOMICO

### Obiettivi:

- Il contesto imprenditoriale e di investimenti in tutta la Bosnia Erzegovina attira un numero sempre maggiore di società di alto valore.
- I giovani imprenditori dispongono di possibilità migliori e maggiori per l'avvio delle proprie attività.
- Le istituzioni di microfinanza affidabili aiutano le persone a realizzare le loro idee imprenditoriali.

### Risultati attesi nel 2020:

- Sono state costituite 84 imprese start-up che utilizzano servizi di alta qualità di 5 incubatori aziendali.
- Altre 3 istituzioni di microfinanza hanno ricevuto la certificazione SMART.



## OCUPAZIONE GIOVANILE

### Obiettivi:

- Un numero maggiore di giovani donne e uomini dispongono di opportunità di lavoro dignitoso.
- Il sistema di formazione professionale insegna le competenze richieste dai datori di lavoro.
- Gli uffici di collocamento pubblici aiutano le persone disoccupate a trovare un lavoro dignitoso.

### Risultati attesi nel 2020:

- 40 scuole professionali collaborano con le aziende e offrono la formazione sul posto di lavoro.
- 4000 giovani hanno trovato un lavoro dignitoso, orientato al futuro.
- 8000 giovani hanno completato la formazione pratica nelle aziende.





## ••• MIGRAZIONI -

### **Partenariato di successo rivolto a:**

- realizzare una collaborazione con la diaspora per portare le sue conoscenze, capacità, reti e investimenti in Bosnia Erzegovina.
- fornire l'assistenza professionale ai cittadini della Bosnia Erzegovina che ritornano alle loro case.
- migliorare la sicurezza delle frontiere e introdurre un moderno sistema d'informazione sulla migrazione.



## ••• RIDUZIONE DEI RISCHI DI CATASTROFI -

### **Imparare dall'esperienza per:**

- collegare tutti gli attori per avere una migliore prevenzione, preparazione e risposta.
- migliorare le capacità istituzionali in tutta la Bosnia Erzegovina.



## ••• PARITÀ DI GENERE -

### **pari opportunità per tutti attraverso:**

- un focus particolare sugli uomini e ragazzi per promuovere la parità di genere.
- l'integrazione della parità di genere in tutti gli interventi e attività di sensibilizzazione di tutti gli attori coinvolti.



## ••• CULTURA E SVILUPPO -

### **trasformazione sociale attraverso:**

- un'ambiente culturale variegato, creativo e dinamico.
- l'utilizzo consapevole di risorse culturali finalizzato a stimolare lo sviluppo sostenibile.





## Contatti:

### **Ambasciata della Svizzera in Bosnia Erzegovina**

Zmaja od Bosne 11, Palazzo della RBBH, Edificio B, 71000 Sarajevo, Bosnia Erzegovina

Tel. +387 33 27 58 50, +387 33 25 40 30, Fax +387 33 57 01 20

Indirizzo e-mail: sar.vertretung@eda.admin.ch, [www.eda.admin.ch/bosnia-and-herzegovina](http://www.eda.admin.ch/bosnia-and-herzegovina)

### **Direzione dello sviluppo e della cooperazione (DSC)**

DSC Cooperazione con l'Europa dell'Est, Divisione Balcani occidentali

Freiburgstrasse 130, CH-3003 Berna

Tel. +41 (0)58 462 22 12

E-Mail: [deza-oza@eda.admin.ch](mailto:deza-oza@eda.admin.ch), [www.sdc.admin.ch](http://www.sdc.admin.ch)

### **Segreteria di Stato dell'economia (SECO)**

Holzikofenweg 36, CH-3003 Berna

Tel. +41 58 462 56 56, Fax +41 58 462 27 49


[www.seco.admin.ch](http://www.seco.admin.ch)

### **Segreteria di Stato della migrazione (SEM)**

Quellenweg 6, CH-3003 Bern-Wabern

Tel. +41 58 465 11 11, Fax +41 58 465 93 79

[www.sem.admin.ch](http://www.sem.admin.ch)

 [www.eda.admin.ch/bosnia-and-herzegovina](http://www.eda.admin.ch/bosnia-and-herzegovina)

 [facebook.com/SwissEmbassySarajevo](https://facebook.com/SwissEmbassySarajevo)

 [youtube.com/SwissEmbassy@CH\\_Sarajevo](https://youtube.com/SwissEmbassy@CH_Sarajevo)